

Неуклонно следуя учению великого Ленина, советский народ под руководством Коммунистической партии решил исторические задачи, связанные с созданием и развитием могучей социалистической индустрии и социалистического сельского хозяйства. Теперь у нас есть все необходимое, чтобы перейти на новую, более высокую ступень экономического развития, соответствующую современному этапу коммунистического строительства.

## В канун Нового года

Вот и наступает конец 1956 года. Хорошо сейчас оглянуться и посмотреть на все то, что содеяно в течение этого года трудом советского народа.

Вспомним, как начинался этот год. Он начинался под знаком всенародной подготовки к XX съезду КПСС. Могучим потоком славных трудовых достижений встречала страна открытие съезда партии.

XX съезд КПСС вооружил советский народ величественной программой борьбы за дальнейший подъем экономики и культуры нашей страны. Шестую пятилетку советские люди восприняли как свое родное, кровное дело. И сразу же развернулось социалистическое соревнование за выполнение и перевыполнение заданий новой пятилетки.

И вот подошел к концу первый год шестой пятилетки...  
О чем говорят его итоги? Они говорят о том, что все помысли и усилия советских людей направлены к тому, чтобы претворить в жизнь исторические решения XX съезда КПСС. Они говорят о том, что это был год нового подъема промышленности и сельского хозяйства страны, нового роста материального благосостояния народа — год, знаменующий собой торжество мирного созидательного труда.

Наша промышленность успешно выполняет наметенную XX съездом КПСС программу расширенного социалистического воспроизводства. Предварительные данные говорят о том, что промышленность страны завершает 1956 год перевыполнением плана производства продукции. Особенно значительные успехи тяжелой индустрии — основы дальнейшего развития всего народного хозяйства, повышения материального благосостояния и культурного уровня народа, укрепления могущества и безопасности нашей Родины.

Преимущества нашего социалистического строя нашли яркое выражение и в выдающихся успехах сельского хозяйства Советского Союза. 1956 год вошел в историю как год великой и победоносной выигранной битвы на поле. Выполняя наметенные партией и правительством планы, труженники сельского хозяйства освоили за короткий срок 35,5 миллиона гектаров целинных и залежных земель.

Неуклонно повышается материальное благосостояние народа, хотя здесь есть еще немало и нерешенных задач. Благоприятные итоги 1956 года ощущает каждая рабочая семья, каждая семья советского служащего. В течение года в интересах всего народа были осуществлены такие мероприятия, как сокращение рабочего дня в предновогодние и предпраздничные дни, повышение пенсий трудящимся по старости и инвалидности, отмена платы за обучение в средних и высших учебных заведениях, увеличение продолжительности отпусков для беременных женщин. С нового года будет повышена заработная плата низкооплачиваемым рабочим и служащим. Проводятся подготовительные мероприятия по постепенному переводу на 7-часовой рабочий день.

Творческий труд советских людей определяется их глубоким сознанием того, что они работают не на капиталистов, а на себя, на свое родное социалистическое государство. Коммунистическая партия и Советское правительство ставят своей задачей и впредь, на основе развития социалистической экономики и роста производительности труда, добиваться неуклонного повышения жизненного уровня масс.

Об этом с новой силой свидетельствуют Постановление декабрьского Пленума ЦК КПСС. Весь советский народ воспринял их как боевую программу работ по дальнейшему подъему хозяйственного строительства и материального благосостояния народа. Рассмотрев наравне вопросы дальнейшего развития социалистической экономики, Пленум отметил пути улучшения руководства хозяйственным строитель-

ством, в котором, наряду с успехами, имеются и недостатки. Пленум ЦК КПСС выразил уверенность, что рабочий класс, колхозное крестьянство, советская интеллигенция еще шире развернут социалистическое соревнование за выполнение и перевыполнение производственных планов, приложат все силы к тому, чтобы с максимальной полнотой использовать производственные возможности и резервы каждого промышленного предприятия, каждой стройки, всех колхозов, МТС и совхозов и на этой основе добиться успешного осуществления исторических решений XX съезда КПСС. В ответ на этот призыв рождается новая могучая волна всенародной инициативы и трудового подъема.

Первый год шестой пятилетки ознаменовался возросшим вкладом трудящихся Советской Грузии в общенародную борьбу за новые успехи коммунистического строительства. Грузинский народ успешно претворил в жизнь предначертания XX съезда КПСС. Расширяются и укрепляются экономические и культурные связи Грузии со всеми братскими республиками Союза. Крепнет и развивается в республике хозяйственная инициатива, все шире развертывается научно-техническая деятельность, работа всех культурных и творческих организаций.

Замечательный путь прошла в течение 1956 года промышленность Грузии. Это был рекордный за все время Советской власти год по количеству введенных в эксплуатацию агрегатов новых электростанций. Только в гидроэнергетике стали работать 10 новых агрегатов, в том числе три — на Гуматской ГЭС № 2 и четыре — на Ткибульской ГЭС. Если судить по общей мощности, то в течение 1956 года введено в действие три с половиной Закавказья! И это не считая введенных в эксплуатацию мощностей тепловых электростанций.

1956 год стал годом пуска в эксплуатацию заводов, фабрик, шахт, крупных цехов, расширения и реконструкции целого ряда действующих предприятий. Среди наиболее крупных предприятий республики — Руставский цементный завод, с пуском которого связано резкое увеличение производства цемента в республике. На Закавказском металлургическом заводе, составляющем предмет особой гордости грузинского народа, в течение года вошли в эксплуатацию новые станы. Десятки предприятий освоили за год производство новых видов продукции — металлопродукта, станков, машин, приборов, изделий легкой и пищевой индустрии. Выдающимися событиями в хозяйственной жизни республики явились электрификация ряда участков Закавказской железной дороги, переход на широкую колею железнодорожного участка Зестафон — Чиатура.

1956 год был для труженников сельского хозяйства Грузии годом большого и упорного труда. Организованнее, чем в предыдущие годы, прошла жатва. Снабого получили заводы, животноводы, виноградари, садоводы. Подводя итоги года, колхозники с удовлетворением отмечают рост доходов артелей, дальнейший рост благосостояния грузинского колхозного крестьянства. Еще более окрепли традиционные связи колхозников Грузии с колхозниками России, Украины, Азербайджана, Армении. Сельские механизаторы Грузии, уравнившись с работами у себя, приняли активное участие в уборке богатого урожая на целинных землях Казахстана. В течение года продолжалось освоение земель. Колхозы и совхозы, возникли новые хозяйства, зажглись огни сельских ГЭС.

Полный уверенности в своих силах, в правильности избранного пути, воодушевленные Постановлениями декабрьского Пленума ЦК КПСС, советский народ идет твердой поступью дальше, вперед, по пути строительства коммунизма.

Новый, 1957 год уже ступил в нашу дверь. Добро пожаловать! С наступающим Новым годом, дорогие товарищи!

## Рассказы о людях шестой пятилетки

### В ТРУДЕ МЫ СЛАВИМ РОДИНУ СВОЮ!

#### Им гордится наша бригада



Д. Немцадзе.

Когда полтора года назад Димитрия Немцадзе зачислили в нашу бригаду, кое-кто выразил сомнения: а не поведет ли нас опытный молодой шахтер? Но вскоре все стали подмечать его неутомимое стремление как можно быстрее освоить горняцкую профессию. И тогда новичку решила помочь вся бригада. Теперь не узнать его: он ныне владеет не только профессией забойщика, но может работать и проходчиком и крепильщиком. Так он стал достойным членом нашей комплексной бригады.

На днях были подытожены результаты социалистического соревнования за успешное завершение первого года шестой пятилетки. Выяснилось, что Д. Немцадзе одним из первых выполнил, досрочно и с перевыполнением, производственную программу 1956 года.

Молодой шахтер хорошо понял, что особое значение имеет разномасштабное бурение шпуров в забое, и он уделяет большое внимание этой основной операции. Учитывая геологические свойства пород, он наиболее выгодным образом меняет количество шпуров, располагая их в определенном порядке. Это позволяет на час или более сокращать время, требуемое на бурение.

Чтобы не иметь простоев в работе, он всегда держит в запасе 2—3 коронки. Закончив бурение забоя, сразу же приступает к его креплению.

После трудового дня Д. Немцадзе умеет и культурно отдыхать. Часто можно его видеть в клубе и библиотеке. Особую любовь он проявляет к книгам. В его личной библиотеке насчитывается около 300 книг.

За высокие производственные показатели в труде фамилия Д. Немцадзе была на днях занесена на Доску почета. В ответ на решения декабрьского Пленума ЦК КПСС он решил начать соревнование с членом своей бригады Я. Сопромадзе и на 140 процентов выполнять производственные задания будущего года.

Д. Немцадзе уже успешно борется за осуществление этого обязательства.

С. СОПРОМАЗДЕ, бригадир комплексной бригады 5-го участка шахты имени Сталина треста «Ткибульголь».

На двух молочнотоварных фермах нашей артели содержится 270 коров. В минувшем хозяйственном году, при плане 1.100 литров, мы надели в среднем на корову по 1.446 литров молока.

Первая бригада второй фермы, завоевавшая первенство в соревновании, от каждой из 85 коров надоила по 1.709 литров молока жирностью в 3,9 — 4 процента.

Работники второй фермы, расположенной в местности Зялца, обращают особое внимание на то, чтобы и в зимние месяцы не снижалась продуктивность животных.

Наибольшего успеха в этом отношении добилась первая бригада и ее лучшая доярка Нина Семеновна Бучукури. За ней закреплено 12 коров лебединской и улучшенной местной пород. Большинство животных ее группы — молодые коровы.

В минувшем хозяйственном году доярка Бучукури получила в среднем от каждой из закрепленных за ней коров по 2.600 литров молока. Но эти напор, довольно высокие для нашей за-

«Это сделано в первом году шестой пятилетки» — так озаглавлены сегодня страницы нашей газеты, посвященные борьбе советского народа за осуществление исторических решений XX съезда партии, за выполнение шестого пятилетнего плана. В первый год шестой пятилетки вступили в строй новые электростанции, заводы и фабрики, выстроены новые жилые дома, открыты новые клубы, школы и научно-исследовательские институты.

Трудно перечислить все, что осуществлено в Грузии в первом году шестой пятилетки, но и то, о чем говорится на этих страницах, ярче всяких слов и убедительнее всяких цифр свидетельствует о самоотверженном, неустанном труде советского народа, борющегося под руководством Коммунистической партии за дальнейший мощный подъем

#### Первый крупноблочный...

Внедрение индустриальных методов — важнейшая задача строительной организации нашей республики. Успешное решение этой задачи во многом зависит от освоения богатого опыта строителей Москвы, Ленинграда, Киева, Харькова и других крупных промышленных центров страны.

Весной нынешнего года с нашей стройки в Ленинград были направлены каменщики-монтажники В. Чибурданидзе и В. Короткова, а также главный инженер управления Д. Бокерия и десятник А. Бараников. В Ленинграде, как известно, сооружение зданий из сборных конструкций и сборных панелей ведется уже давно. Именно этот опыт особенно интересовал наших товарищей.

Пославцев тбилисских строителей В. Чибурданидзе и В. Короткова в Ленинграде обучал знаменитый монтажник С. Качев. Он охотно делился своим опытом с молодыми строителями. Наши товарищи непосредственно участвовали в сооружении одного из сборных жилых домов в Ленинграде.

По приезде в Тбилиси им было поручено возглавить звенья рабочих-строителей опытно-показательного крупноблочного пятиэтажного жилого дома по улице Ленина. Строительство фасадной части здания было воз-

ложено на В. Короткова, а дворовой — на В. Чибурданидзе. Можно сказать, что они успешно справились со своими обязанностями. Сборка здания была закончена на три дня раньше установленного срока.

В этом большую роль сыграла сложная работа всех колхозников, включавшего в себя сравнительно небольшое число рабочих. Работа шла словно по конвейеру. Доставленные на

строительную площадку блоки бесперебойно подавались на баковский эрлан. Крановщики своевременно подвозили блоки к месту установки, а каменщики немедленно приступали к его монтажу. Тут и проявилось высокое мастерство и смекалка каменщика Владимира Чибурданидзе. Добиваясь уплотнения рабочего времени, требуемого на каждую операцию, В. Чибурданидзе более чем наполовину сократил продолжительность установки каждого блока. Тем самым вместо 24 блоков, предусмотренных по нормативам укладки в течение трудового дня, в среднем В. Чибурданидзе укладывал по 30—35 блоков.

Сейчас первое сборное жилое здание уже выстает в одном из новых районов Тбилиси — Сабуртало. Оно введено на 5 дней раньше срока. Отвечая на решения декабрьского Пленума ЦК КПСС, строители готовятся к новым славным делам. В их числе и каменщик В. Чибурданидзе, который вместе со всем коллективом славно поработал в первом году шестой пятилетки.

А. ГОГАДЗЕ, начальник 3-го управления общестроительного треста № 1 Министрства городского и сельского строительства Грузинской ССР.

Тов. Тавадзе является агитатором 14-й бригады и добросовестно выполняет возложенную на нее почетную обязанность. Она мечтает заочно получить высшее образование и готовится поступить на субтропический факультет сельскохозяйственного института.

— Окончив институт, — говорит Д. Тавадзе, — я останусь в родном колхозе. Буду бороться за дальнейшее повышение урожайности чайных плантаций.

Г. ЦИТЛИДЗЕ, председатель колхоза имени Ленина села Натанеби, Махарадзевского района, депутат Верховного Совета СССР.

В 1954 году Дареджан Тавадзе окончила натабескую среднюю школу. В свободное от учебы время, главным образом в дни летних каникул, она помогала колхозникам и ежегодно собирала 1.200—1.500 килограммов чайного листа.

Окончив среднюю школу, она решила остаться в колхозе. Правление включило ее в состав 14-й бригады. В 1955 году Тавадзе собрала 3.416 килограммов чайного листа с закрепленного за ней участка в полгектара.

Изучив передовой метод работы Д. Такидзе, молодая сборщи-

ца соборщицы чайного листа — депутат Верховного Совета Грузинской ССР, Герой Социалистического Труда зеньевая Дареджан Такидзе, Лера Гогиташвили, Зинаида Джабуа, Нина Миминошвили, Люда Хурцидзе, Нина Зондзе, Анна Гелекба и многие другие. В текущем году выросли новые кадры передовых сборщиц, которые не отстают от своих более опытных подруг. Наиболее высоких показателей добилась комсомолка Дареджан Тавадзе.

Прежде всего, Бучукури своевременно и обильно кормит животных, старательно ухаживает за ними.

Еще до рассвета, а пять часов утра Нина Семеновна уже на погах. Ее рабочий день начинается с уборки стойл. Доярка тщательно чистит животных скребкой и щеткой, задает им корм. Затем начинает готовиться к дойке.

Надев белый халат и чистую косынку, доярка моет тендой

#### Электровоз идет вперед

Долгое время установленные для электровозов нормы веса поездов были невыполнимыми. Считалось, что если нагрузить электровоз хотя бы сотней тонн груза сверх нормы, он остановится в пути.

Машинисты — тяжеловесники доказали, что это не так. И одним из первых это сделал в депо Сухуми Шота Самсонович Эбралидзе — старший машинист электровоза ВЛ-22-1334, руководитель бригады.

За годы, прошедшие с тех пор, Ш. Эбралидзе накопил большой опыт. Он стал настоящим мастером вождения большегрузных поездов.

Железнодорожный транспорт дал Ш. Эбралидзе специальные знания. Учеба на курсах машинистов раскрыла перед ним сложные процессы работы электровоза.

Машинист — тяжеловесник хорошо понимает, что на каком бы локомотиве он ни работал, надо не только повышать вес поезда, но и увеличивать число пройденных километров: вес плюс скорость — вот что дорого для транспорта! И вот по инициативе т. Эбралидзе в Сухуми развернулось соревнование за высокую суточную выработку в тонна-километрах на каждом электровозе.

За 11 месяцев 1956 года Ш. Эбралидзе провел 65 поездов повышенного веса, перевез сверх нормы 21.900 тонн народнохозяйственных грузов и выработал 4 миллиона тонна-километров сверх плана.

Перед каждой поездкой с тяжеловесным поездом машинист Эбралидзе всегда договаривается с поездным диспетчером. Основное условие — предоставление поезду «зеленой улицы». Добившись отличного содержания электровоза, машинист Эбралидзе со своей бригадой поставил перед собой новую задачу: обеспечить регулярное вождение на участке Сухуми — Самтредиа тяжеловесных поездов.

Соревнуясь за выполнение задания шестой пятилетки, дружный коллектив электровоза ВЛ-22-1334 заявляет: «В 1957 году будем работать еще лучше, еще больше перевезем сверх нормы народнохозяйственных грузов!»

Г. САХВАДЗЕ, главный инженер Сухумского отделения Закавказской железной дороги.

И. КАВТАРАДЗЕ, заведующий второй молочнотоварной фермой колхоза имени Кирова села Архиджало Цителкарского района.

#### Передовая доярка

водой вымя каждой корове, насуху вытирает его индивидуальным полотенцем, массирует и затем приступает к дойке. Дойт энергично, захватывая соски всем кулаком. Зная, что последние струйки молока бывают наиболее

жирными, она тщательно выдаивает его до последней капли.

Нина Семеновна строго придерживается установленного распорядка дня. Она на опыте убедилась, что малейшее нарушение заведенного порядка, например, запоздание с дачей корма, снижает надой.

В 9 часов утра доярка выводит коров на прогулку и водопой. В теплый период года прогулка сочетается с выпасом на прифермских участках. На этих участках высеяны ячмень, аспартег и суданка. В зимний период зеленые корма заменяются витаминной кормовой свеклой, бахчевыми или кукурузным силосом.

На водопой коров далеко гонять не приходится. Чистая

На снимке: передовая доярка колхоза имени С. М. Кирова села Архиджало Цителкарского района Нина Бучукури (справа) делится своим опытом работы.

Фото В. Гархова.

#### Электровоз идет вперед



Ш. Эбралидзе.

Долгое время установленные для электровозов нормы веса поездов были невыполнимыми. Считалось, что если нагрузить электровоз хотя бы сотней тонн груза сверх нормы, он остановится в пути.

Машинисты — тяжеловесники доказали, что это не так. И одним из первых это сделал в депо Сухуми Шота Самсонович Эбралидзе — старший машинист электровоза ВЛ-22-1334, руководитель бригады.

За годы, прошедшие с тех пор, Ш. Эбралидзе накопил большой опыт. Он стал настоящим мастером вождения большегрузных поездов.

Железнодорожный транспорт дал Ш. Эбралидзе специальные знания. Учеба на курсах машинистов раскрыла перед ним сложные процессы работы электровоза.

Машинист — тяжеловесник хорошо понимает, что на каком бы локомотиве он ни работал, надо не только повышать вес поезда, но и увеличивать число пройденных километров: вес плюс скорость — вот что дорого для транспорта! И вот по инициативе т. Эбралидзе в Сухуми развернулось соревнование за высокую суточную выработку в тонна-километрах на каждом электровозе.

За 11 месяцев 1956 года Ш. Эбралидзе провел 65 поездов повышенного веса, перевез сверх нормы 21.900 тонн народнохозяйственных грузов и выработал 4 миллиона тонна-километров сверх плана.

Перед каждой поездкой с тяжеловесным поездом машинист Эбралидзе всегда договаривается с поездным диспетчером. Основное условие — предоставление поезду «зеленой улицы». Добившись отличного содержания электровоза, машинист Эбралидзе со своей бригадой поставил перед собой новую задачу: обеспечить регулярное вождение на участке Сухуми — Самтредиа тяжеловесных поездов.

Соревнуясь за выполнение задания шестой пятилетки, дружный коллектив электровоза ВЛ-22-1334 заявляет: «В 1957 году будем работать еще лучше, еще больше перевезем сверх нормы народнохозяйственных грузов!»

Г. САХВАДЗЕ, главный инженер Сухумского отделения Закавказской железной дороги.

И. КАВТАРАДЗЕ, заведующий второй молочнотоварной фермой колхоза имени Кирова села Архиджало Цителкарского района.

#### Прием в ЦК КПСС генерального секретаря ЦК Компартии Израйла тов. Микуниса

28 декабря в ЦК КПСС Секретарем ЦК КПСС тов. Суслымом М. А. был принят генеральный секретарь ЦК Компартии Израйла тов. С. Микунис.

#### УКАЗ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ГРУЗИНСКОЙ ССР О ПРИСВОЕНИИ ТАРХНИШВИЛИ М. Э. ПОЧЕТНОГО ЗВАНИЯ НАРОДНОГО АРТИСТА ГРУЗИНСКОЙ ССР

В связи с шестидесятилетием со дня рождения и за плодотворную творческую деятельность присвоить Марии (Мари) Эстатовне Тархнишвили почетное звание народного артиста Грузинской ССР.

Председатель Президиума Верховного Совета Грузинской ССР М. ЧУБИНИДЗЕ.  
Секретарь Президиума Верховного Совета Грузинской ССР С. РОСТИАШВИЛИ.

#### ОТ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ГРУЗИНСКОЙ ССР, СОВЕТА МИНИСТРОВ ГРУЗИНСКОЙ ССР И ЦЕНТРАЛЬНОГО КОМИТЕТА КП ГРУЗИИ

Президиум Верховного Совета Грузинской ССР, Совет Министров Грузинской ССР и Центральный Комитет КП Грузии с прискорбием известают, что 28 декабря с. г. в г. Тбилиси скончался член Президиума Верховного Совета Грузинской ССР, академик Академии наук Грузинской ССР Михаил Дороевич Цинамдзгвришвили.

ПРЕЗИДИУМ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ГРУЗИНСКОЙ ССР  
СОВЕТ МИНИСТРОВ ГРУЗИНСКОЙ ССР  
ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ КП ГРУЗИИ

#### Хроника

Совет Министров Грузинской ССР постановил:  
Для организации похорон члена Президиума Верховного Совета Грузинской ССР, академика Академии наук Грузинской ССР, М. Д. Цинамдзгвришвили выде-

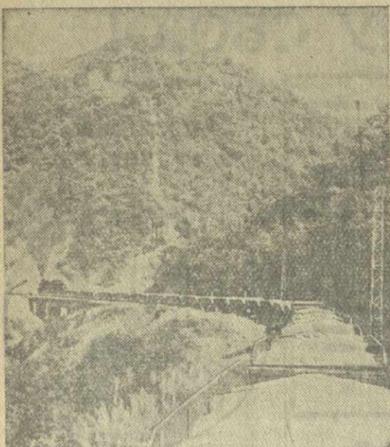
лать комиссию в составе: Д. Мамагвашишвили (председатель), С. Росташвили, С. Дурмидзе, Б. Ломидзе, К. Эривани, И. Мунташвили.

Похороны М. Д. Цинамдзгвришвили принять на государственный счет.



# ЭТО СДЕЛАНО В ПЕРВОМ ГОДУ

## ХРОНИКА СЛАВНЫХ ДЕЛ



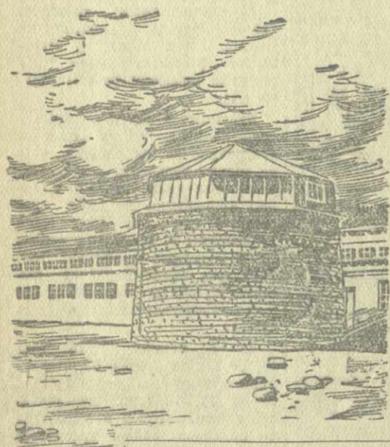
НА ШИРОКУЮ КОЛЕЮ

Недавно по новой, ширококолейной железнодорожной линии Зестафони — Чинатура прошел первый состав с промышленным грузом — марганцевой рудой. Испытание закончилось успешно. На всем пути следования, протяженностью в десятки километров, движение поезда было нормальным.

Сейчас широкая колея, пришедшая на смену старой, узкой, сможет Арунхат значительно больше марганцевой руды.

Таков подарок, который подготовили к Новому году строители треста «Зактранстрой». Только в 1956 году на сооружение этой новой железнодорожной линии были израсходованы десятки миллионов рублей. Ввод в полную эксплуатацию ширококолейной железнодорожной линии Зестафони — Чинатура предусмотрен в 1957 году — втором году шестой пятилетки.

На снимке: первый состав на ширококолейной линии Зестафони — Чинатура.



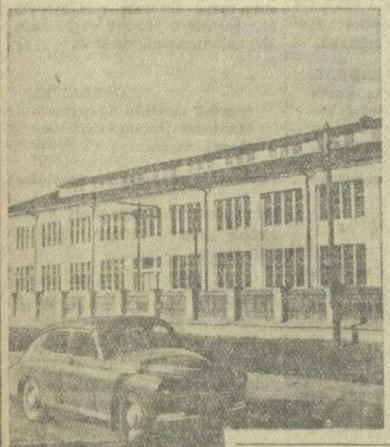
КОЛХОЗНЫЕ СТРОЙКИ

В нынешнем году ряд колхозов Юго-Осетии обзавелся новыми типовыми животноводческими помещениями.

В архивской сельхозартели имени Майковского Сталинского района закончено строительство механизированного четырехрядного коровника на 150 голов. Новые животноводческие помещения — коровник и телатник сооружены в колхозе имени Каллины села Цинагари Ленинского района; начато также строительство типового свинарника.

Ковская, дменская и другие сельхозартели Сталинского района также обзавелись типовыми животноводческими помещениями.

На рисунке: типовой механизированный четырехрядный коровник и силосная башня колхоза имени Майковского села Арцеви.



ФАБРИКА ЧАЯ

Чайная промышленность республики с каждым годом пополняется новыми предприятиями, оснащенными передовой техникой.

В 1956 году в Абхазии вступила в строй Драндская чайная фабрика. Здесь установлены заводские агрегаты системы технолога Ш. Мардалишвили. Этот агрегат перерабатывает в сутки втрое больше чайного листа, чем заводское оборудование старого типа. Качество вырабатываемой продукции значительно улучшилось.

Коллектив нового предприятия добился первых производственных успехов. Годовые задания по выпуску байхового чая высшего и первого сорта перевыполнены.

Теперь чайная промышленность Грузии насчитывает 64 фабрики.

На снимке: здание чайной фабрики в Дранда.

## О гни электростанций

В ШЕСТОЙ пятилетке в Грузинской ССР предусмотрено значительное увеличение выработки электроэнергии.

В первом году пятилетки энергетики Грузии добились заметных успехов.

В марте была пущена в эксплуатацию высокогорная Бжужская ГЭС, которая через высоковольтную подстанцию в Махарадзе присоединена к энергосистеме республики.

Вслед за этой гидроэлектростанцией в апреле вошла в строй Гуматская ГЭС № 2 на реке Риони. В мае начала работу мощнейший четвертый агрегат теплоэлектростанции Закавказского металлургического завода имени Сталина. Через месяц вошел в эксплуатацию агрегат № 3 Ортачалской ГЭС.

Нине расширяется Ткварчельская тепловая электрическая станция, где смонтирован агрегат № 4. Скоростными темпами монтируются прямоточные котлы большой производительности и высокого давления. После завершения всех работ мощность Ткварчельской ГЭС увеличится в 2,5 раза.

В конце 1956 года сданы в эксплуатацию агрегаты крупной регулирующей гидроэлектростанции — Тибубуйской, являющейся второй ступенью Шаори-Тибубуйского каскада. По установленной мощности эта гидроэлектростанция — самая крупная в республике после ХрамГЭС № 1.

Центром является то, что Тибубуйская ГЭС введена в эксплуатацию уже на полную мощность. Это — существенная подмога для энергетики Грузии в самый трудный для нее период работы — зимний. Тибубуйская ГЭС сооружена значительно быстрее, чем предусматривали гидроэлектростанция Грузии. Опираясь на этот опыт, энергостроители обязаны еще более ускорить сооружение новых ГЭС.

Мощность всех агрегатов, введенных в эксплуатацию в 1956 году, в 1,4 раза превышает установленную мощность всей энергосистемы Грузии в 1940 году.

Для рационального использования энергетических ресурсов братских республик Закавказья предусматривается объединение Грузинской, Азербайджанской и Армянской энергосистем. В настоящее время Азербайджанская и Грузинская энергосистемы объединены линией электропередачи Тбилиси — Акстафа — Кировабад — МингечаурГЭС. Однако такое объединение не удовлетворяет требованиям параллельной работы энергосистем, так как по 110-киловольтной линии невозможно передавать большие мощности.

Объединение энергетических систем закавказских республик должно быть осуществлено путем сооружения 220-киловольтных линий.

## Цифры и факты

● На две недели раньше срока труженники промышленности столицы Грузии выполнили годовой план по выпуску валовой продукции.

● По сравнению с прошлым хозяйственным годом валовой надой молока в республике возрос более чем на 11.000 тонн.

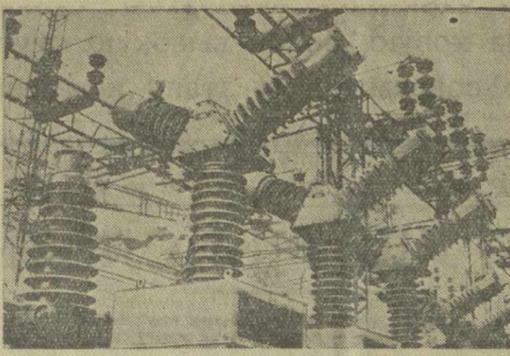
● Закончилась изыскательские работы на трассе газопровода Грозный — Тбилиси.

● На 10 дней раньше срока коллектив домеников Закавказского металлургического завода завершил выполнение годового плана.

● 6.943 человека окончили высшие учебные заведения Грузии, в том числе 1.277 — без отрыва от производства.

● Пять новых художественных фильмов выпустила Тбилисская киностудия «Грузинфильм». Закончен производство шестой фильм — «Нам двор».

● Государственное издательство Грузии выпустило 86 наименований книг классиков русской, грузинской и иностранной литературы и советских писателей и писателей стран народной демократии, общим тиражом 820.000 экземпляров.



Ввод в эксплуатацию крупнейших энергетических мощностей требует широкого развертывания строительства высоковольтных сетей.

Намечено соорудить линии электропередачи на 220 киловольт ЛаджанурГЭС — Кутаиси — Тбилиси.

В Кутаиси строится 220-киловольтная узловая подстанция. К ней подойдут линии электропередачи на 220 киловольт ТкварчельГЭС — Кутаиси, ЛаджанурГЭС — Кутаиси и Кутаиси — Тбилиси. В Тбилиси будет расширена подстанция Большой Навтули. Через эту подстанцию будет установлена связь с энергосистемами Азербайджана и Армении.

Для электрифицируемой Черноморской железнодорожной линии заканчивается строительство линии электропередачи на 110 киловольт Сукуми — Гагра — Ахал — Коста. Эта линия передаст связь между собой энергосистемы Грузии и Краснодар.

Для обеспечения надежной и экономичной работы наша энергосистема оснащается новейшими видами техники. На автоматическое управление переведены 82 процента всех гидротурбин. С центрального диспетчерского пункта осуществляется телеуправление ЗАЭСом и ХРАМГЭСом, дежурный диспетчер одним нажатием кнопки может пустить или остановить агрегаты этих станций. На двух гидроэлектростанциях устроено регулирование мощности по водотoku; в зависимости от расхода воды в реке автоматически возрастает или уменьшается нагрузка на станции. Это дает возможность, путем улучшения использования водотока, выработать дополнительное количество электрической энергии.

Устроен автоматический ввод в работу резервов. В аварийных случаях на заранее выбранных электростанциях в работу автоматически включаются резервные агрегаты.

На тепловых электростанциях автоматизированы тепловые процессы. 72 процента паровых котлов переведены на автоматическое регулирование сжигания топлива. С увеличением нагрузки на тепловых электростанциях происходит автоматическое увеличение подачи в котел топлива и воздуха.

Вступая в 1957 год, энергетики Грузии полны решимости с честью выполнить решения декабрьского Пленума ЦК КПСС, сделать все для того, чтобы полнее удовлетворить растущую потребность народного хозяйства республики в электроэнергии.

Д. ЧХЕИДЗЕ, управляющий «Грузэнерго».

## Год рождения — 1956-й

ДОЛГОЕ время стройки Грузии снабжались цементом лишь с Каспского завода. Но даже и после расширения производственных цехов и реконструкции оборудования мощность этого завода оказалась недостаточной для покрытия потребностей республики в цементе.

Решено было создать новый цементный завод в Рустави. Строители треста «Закметаллурстрой», получив первоклассное оборудование и средства, построили его меньше, чем за три года. По проектной мощности он превосходит каспский.

Руставский завод вошел в строй действующих предприятий республики в июне 1956 года.

Новое предприятие работает на садыкском известняке, местной глине и доменных шлаках металлургического завода. В настоящее время идет строительство мощного Кавтисского известкового карьера.

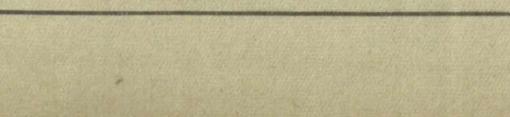
Применение доменных шлаков, наряду с повышением качества цемента, позволило значительно удешевить его себестоимость.

Высокопроизводительное оборудование — 127-метровые вращающиеся печи, мощные трубчатые, угольные, сырьевые и цементные мельницы, сложные механические и энергетические установки и автоматизация производственных процессов потребовали немало усилий от молодого коллектива. На шестом месяце своего существования завод вплотную подошел к проектной мощности и начал выпускать портланд-цемент марки «500».

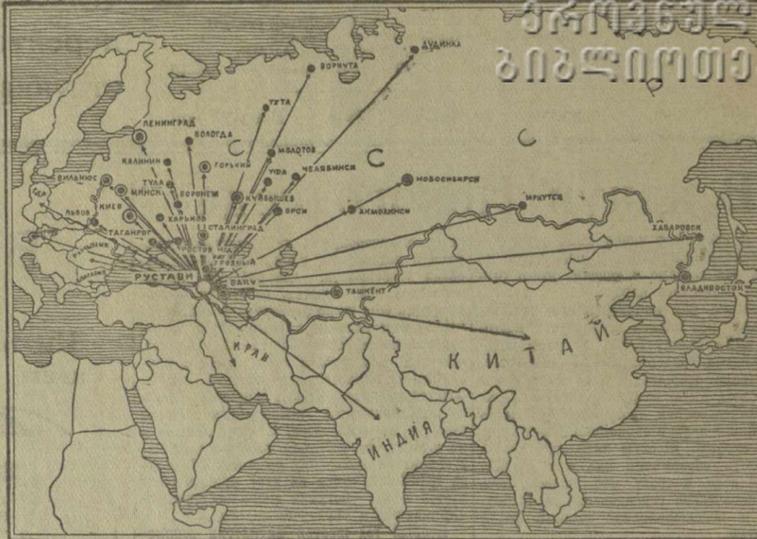
В решениях декабрьского Пленума ЦК КПСС отмечено, что план производства цемента в стране в 1956 году не выполнен. Это налагает на цементников большую ответственность.

Наш завод полностью подготовлен к бесперебойной работе всех цехов и тем самым к обеспечению систематического выполнения планов производства 1957 года.

К. МОНЦЕЛИДZE, директор Руставского цементного завода.



На снимке: новый цементный завод в Рустави.



## КУДА ИДЕТ РУСТАВСКИЙ МЕТАЛЛ

В ПЕРВОМ году шестой пятилетки Закавказский металлургический завод имени И. В. Сталина продолжал расширять свои производственные мощности.

Введены в эксплуатацию: листовая стан «2100», отделение для заувлажнения серы в коксохимическом цехе, котел № 5 высокого давления, турбогенератор № 4. Развернуто строительство двух новых маршевых печей и установки для производства оформленного агломерата на аглофабрике, монтируется второй

рудный перегружатель в доменном цехе, заканчивается монтаж четвертой воздушной машины. Это был год больших работ по внедрению и освоению новой техники. На существующих агрегатах произведено на 30—40 процентов продукции больше, чем в 1955 году. Так, в доменном цехе освоена работа со значительным процентом железного агломерата, работа печей на дутье с высокой температурой нагрева, подача паровоздушного дутья и т. д. В сталеплавильном цехе на половине общего числа печей установлены термостойкие своды, что позволило удлинить службу печей с 200—220 до 480—500 часов без ремонтов. Внедрение этого мероприятия увеличило выработку стали на 10—15 процентов. Освоено производство нового сорта металла — «клинчатого металла» для нужд мелкосортного цеха и стана «2100». В прокатном цехе введена в эксплуатацию новая, шестая группа ковалцев для нагрева слитков.

Все это привело к новому росту производства руставского металла. Особенно значительные успехи домеников и сталеплавильщиков. Досрочно выполнены задания 1956 года, они дали значительное количество продукции в счет второго года шестой пятилетки. Но сравнению с 1955 годом достигнут новый рост производства чугуна и стали.

Продукция завода в настоящее время поставляется не только отечественным предприятиям, но также и за рубеж нашей Родины — в Индию, Иран, Австрию, Румынию, Китай, Болгарию, Германскую Демократическую Республику. В эти страны отправляются главным образом трубные заготовки, мелкий сорт и готовые стальные цельнотянутые трубы.

Немалое количество продукции идет на отечественные заводы. Так, например, наша продукция посылается в виде труб для добычи нефти, в виде судовой стали и труб особого назначения для производства судов, в виде мелкого сорта для изготовления сельскохозяйственных машин и орудий.

Руставский металл отправляется в города: Ереван, Баку, Чирчик, Сумгаит, Ташкент, Куйбышев, Норильск, Свердловск, Горький, Гомель, Минск, Архангельск — во все концы нашей необъятной Родины.

Коллектив завода неустанно работает над освоением новой продукции, новых видов профильного проката.

Недавно мелкосортный цех приступил к освоению углового железа. Пробная прокатка показала хорошие результаты. Коллектив мелкосортного цеха поставил перед собой задачу — до конца года полностью освоить производство этого сложного профиля металла.

Работники трубного цеха в настоящее время совместно с Гипрометом решают большую задачу по реконструкции стана «400», с целью выпуска труб большого размера. Также трубы будут использоваться при прокладке газопровода Грозный — Тбилиси.

В новый, 1957 год руставские металлурги вступают воодушевленные стремлением добиться, в ответ на решения декабрьского Пленума ЦК КПСС, дальнейших успехов в соревновании за досрочное выполнение заданий шестой пятилетки.

В. МИТАСОВ, главный инженер Закавказского металлургического завода имени И. В. Сталина.

## К. БОХОИДZE

### СЛАВА ПАРТИИ

Тебя в боях бессмертный создал гений,  
Твой ясный свет свернула во все края.  
Любовь народа, солнце поколений —  
Прославленная партия моя!  
Твои предначертания величаво  
Нас озаряют мудростью живой,  
И в каждой строчке твоего Устава —  
Устои нашей жизни трудовой.  
Народной дружбы прочные основы  
Ты укрепить сумела навсегда,  
И каждый съезд — предвещник эры новой,  
Возвестник мирной жизни и труда.  
И, прославляя твой бессмертный гений,  
Растет народов дружная семья.  
Живи и здравствуй, солнце поколений,  
Надежда мира, партия моя!

Перевел с грузинского А. Межяиров.

## Бюджет нашей семьи

ЗАВТРА наступает Новый год, и наша семья, как и все советские люди, деятельно готовится к празднику. Надо достойно проводить замечательный 1956 год и встретить новый, 1957 год, который, несомненно, принесет нашей стране новые победы и еще более улучшит жизнь советских людей.

Сейчас в семье — предпраздничная суета. Готовятся новогодние яства, делаются последние покупки, елка для детей расчищается.

Но я кажется отвлеклась — ведь я собиралась рассказать о бюджете нашей семьи, обыкновенной советской семьи, каких в стране миллионы.

Наш бюджет складывается из заработка моего мужа Алоба, работающего бригадиром естественщиков на Тбилиском паровоз-вагоноремонтном заводе имени Сталина. На этом предприятии он трудится уже более двадцати лет. В 1956 году котельный цех завода выполнил годовую программу уже к 5 декабря — ко дню Советской Конституции, дав государству немало экономии. Муж мой выполняет производственные задания на 200—250 процентов и зарабатывает свыше двух тысяч

рублей в месяц. Это вполне обеспечивает нашу семью, а мне дает возможность отдаваться ведению домашнего хозяйства и воспитанию детей, которых у нас двое: девочка тринадцати лет и мальчик десяти. С нами живет и мать моего мужа. Всего в семье пять человек.

Я уже сказала, что заработка моего мужа нам вполне хватает на жизнь. Известно, что с увеличением количества товаров в магазинах значительно дешевле стали многие продукты и на рынке. Это повысило покупательские возможности нашей семьи, и стал наш в этом году стал богаче и разнообразнее. В 1955 году мы получили квартиру в новом благоустроенном доме и смогли хорошо ее обставить. Купили буфет, шифо и е р б у, приемник и другие вещи. Недавно мы с мужем приобрели зимние пальто, справили обновки и

детям. На очереди — покупка телевизора.

Надо сказать и о солидной прибавке к нашему бюджету, которую представляют выигрыши до займа. Обычные выигрыши в 200—400 рублей бывают нередко, а раз мы выиграли крупную сумму, которая, в основном, пошла на приобретение пианино. Это было в нынешнем году.

В заключение хочется пожелать читателям «Зари Востока» здоровья, успехов и счастья в наступающем 1957 году.

С. СОХАДZE, домохозяйка.



На снимке: в семье А. Сохадзе беседуют в встрече Нового года.

## НОВЫЕ ИНСТИТУТЫ

С каждым годом растет сеть научных учреждений Грузии. В 1956 году в Грузинской ССР созданы Научно-исследовательский институт приборостроения и средств автоматизации, Научно-исследовательский институт автоматизации производственных процессов в промышленности и другие научные учреждения. Кроме того, открыты институты в системе Академии наук Грузинской ССР, занимающиеся проблемами электроники, автоматизации и телемеханики, а также прикладной химии и электрохимии.

В 1957 году при Академии наук открывается крупный вычислительный центр.



На рисунке: в научно-исследовательском институте.

## НОВЫЕ ШКОЛЫ

На этом снимке вы видите здание новой школы, построенное в 1956 году на улице Панашивили в Орджоникидзевском районе Тбилиси. Она рассчитана на 440 учащихся.

Кроме классных комнат здесь имеются предметные кабинеты и большой спортивный зал.

Кроме этой школы в первом году шестой пятилетки в нашей республике открылось еще 13 новых школ, принявших свыше трех тысяч учащихся. Среди них — новые школы в Батуми, Сухуми, селах Веджини Гурджаанского района, Сартчала Сагарежайского района, в Кварельском, Цхалтубском, Гардабанском и других районах Грузии.

Дальнейший размах приобретает школьное строительство в 1957 году. Предполагается построить 18 школ на 5.900 мест.





Высокий урожай винограда получили в этом году колхозники сельхозартели имени Сталина Телавского района. На снимке: на сборе винограда.

### ОБОДРЯЮЩИЕ РЕЗУЛЬТАТЫ

НАШ колхоз — большое многоотраслевое хозяйство. Мы выращиваем зерновые культуры, виноград, овощи. У нас развито животноводство и шелководство. С каждым годом увеличивается урожайность полей, повышается оплата труда.

Молочного скота на ферме 120 голов. Создана прочная кормовая база, приобретены породистые коровы. Фермы укрупняются, объединяются и любящими свое дело людьми.

Колхоз добился значительных успехов в повышении продуктивности животноводства. Об этом свидетельствует хотя бы такой факт. В октябре и ноябре этого года надо молока по сравнению с тем же периодом прошлого года возросло на 21 литр в среднем на корову.

Зимовка скота проходит успешно. Все животноводческие помещения своевременно отремонтированы. Большая часть грубых кормов подвезена к фермам. На каждую корову заложено 6 тонн высококачественного сена.

Осенние полевые работы в колхозе выполнены при точном соблюдении агротехнических правил. В лучшие сроки засеяны озимую пшеницу на площади в 360 гектаров, в том числе

200 гектаров засеяно перекрестным способом. Выполнен план заявочной вспашки. С большим перевыполнением реализованы планы заготовки сельскохозяйственных продуктов.

В постановлении ноябрьского пленума ЦК КП Грузии намечены важные мероприятия по дальнейшему развитию виноградарства в республике. Колхозники нашей артели решили полностью использовать резервы увеличения производства винограда.

В будущем году мы намерены довести среднюю поголовную урожайность винограда до 100 центнеров.

На всей площади плантации в 51 гектар проведена глубокая вспашка междурядий и перекопка почвы. Внесено свыше 100 тонн минеральных удобрений. С целью ликвидации изреженности высажено и отведено более 15 тысяч корневой лозы. Заложено 4 гектара новых виноградников, в ближайшее дни будет заложено еще 2 гектара.

Киставудре колхозники делают все для того, чтобы в новом году повысить урожайность сельскохозяйственных культур и продуктивность животноводства.

**Г. МАИЛАШВИЛИ,** председатель правления колхоза имени Орджоникидзе села Киставудре Ахметского района.



На снимке: на птицефабрике в Самгори.

### Фабрика ПТИЦЫ

САМГОРСКИЙ племенной птицеводческий завод, в котором работает птичник, создан летом нынешнего года. Там, где раньше была пустырь, сейчас вырос поселок птицеводов.

Первую партию кур-несушек в количестве 1.700 голов совхоз получил с Гургорской птицефабрики в начале августа. Сейчас же в нашем хозяйстве 5 тысяч голов птицы, в том числе 4 тысячи кур-несушек. Разводить будем главным образом леггорнов, а также австралийцев.

За мной закреплено 1.800 голов птицы. Сейчас от каждого ста кур мы ежедневно получаем в среднем 35—40 яиц. Это неплохие показатели для зимнего периода.

Наш совхоз с 1 октября 1957 года будет иметь 15 тысяч охотных кур-несушек и слагает государство до конца года миллион яиц. Средняя яйценоскость

должна быть доведена до 130 яиц на несушку.

Главным условием успешного выполнения производственных заданий является обеспечение птицы разнообразными и питательными кормами. Основные зерновые, зеленые и сочные корма мы производим в достаточном количестве в своем хозяйстве. Осенью своевременно провели сев озимого ячменя на площади 455 гектаров при плане в 315 гектаров. Подготовлена земля для посева яровых культур (кукурузы, кормовых корнеплодов и бахчевых).

Это задание мне нетрудно будет даже перевыполнить. Во-первых, потому, что в течение полугодия я прошла специальную подготовку по правильному уходу и кормлению кур на Гургорской птицефабрике, а также практику на Загорской птицефабрике под Москвой. Во-вторых, нам, птичницам, оказывают повседневную помощь главный зоотехник Владимир Первадзе и другие специалисты совхоза.

Коллектив Самгорского племенного птицеводческого совхоза будет бороться за превращение своего хозяйства в один из передовых совхозов Грузии.

Т. ЗИТАШАВИЛИ, птичница Самгорского племенного птицеводческого совхоза.

8 МАРТА 1956 года был опубликован Указ Президиума Верховного Совета СССР «О сокращении продолжительности рабочего дня рабочих и служащих в предвыходные и предпраздничные дни», а 10 марта первая смена Тбилисского трикотажно-трикотажного комбината вместе с другими предприятиями и учреждениями страны закончила свой трудовой день на два часа раньше.

Изменение распорядка рабочего дня вызвало, конечно, перестройку всей деятельности клуба, существующего при комбинате. Это проявилось не только в том, что по субботам двери клуба открываются в 2 часа дня, но и в том, что после окончания работы первой смены.

Правление клуба совместно с активом перестроило весь план своей работы, уделяя особое внимание организации по-настоящему интересного отдыха рабочих и служащих. Большинство предпраздничных и трикотажников проживает поблизости от комбината, на территории которого расположен клуб. Это дает нам возможность планировать свою работу так, чтобы люди шли в свой клуб, уже отдохнув после напряженного трудового дня.

После перехода на сокращенный рабочий день в предвыходные и предпраздничные дни мы особое внимание уделяем проведению вечеров отдыха; они у нас устраиваются часто, и пользуются большой популярностью среди коллектива комбината.

Так, совсем недавно мы устроили вечер отдыха молодежи. Совершенно принимали участие в играх и танцах, которые проводили специально приглашенные артистки, смотрели кино, слушали концерт; наиболее отличившиеся на вечере получили призы. Такие вечера мы будем проводить 3—4 раза в месяц.

Помимо вечеров отдыха мы часто устраиваем тематические вечера, которые, хотя и посвящены какому-нибудь одному вопросу, являются в конечном счете одним из видов вечеров отдыха.

Здесь стоит отметить большой вечер дружбы народов, проведенный в одну из суббот декабря. На нашем комбинате работают представители 25 национальностей, и все они собрались в этот день в клубе.

Часто приходят сюда передовые работники комбината, рационализаторы и изобретатели. Они обмениваются опытом, рассказывают о своих изобретениях, практические предложения. В перерывах и в заключение таких вечеров устраиваются концерты художественной самодеятельности, танцы, игры. Это способ-

ствует созданию в клубе веселой, непринужденной обстановки.

Клуб комбината не прекращает своей работы и днем, когда во всех цехах кипит работа. В это время здесь занимаются те члены кружков, которым предстоит трудиться в вечерней и ночной сменах.

Кружков у нас в клубе немало. Создавая их, мы стремимся учесть запросы и интересы работников комбината. Под руководством опытных преподавателей занимаются участники художественной самодеятельности, члены акробатического, литературного и других кружков. Кроме того, у нас имеется детский сектор, где занимаются учащиеся подшефной 11-й средней школы, в которой в основном обучаются дети рабочих и служащих комбината. В кружках объединены значительная часть большого, многонационального коллектива комбината, в них входят люди различных возрастов и профессий. Среди них — передовики производства, активисты, закладывающие тон всей клубной работе, — контролер ОТК Натела Деметрашвили, предпразднички Ала Жихарева и Вардо Имерлишвили, подмастер предпразднички Гого Сабашвили, работница крутильно-мотальной цеха Эмма Оганезова и другие.

Они не только принимают участие в работе клуба, но и привлекают своих товарищей, вносят предложения, направленные на улучшение его работы. Именно в массовые работы, в том, что они занимаются не одни члены правления, а большой сплоченный актив, — залог нашего успеха.

Деятельность клуба не ограничивается организацией различных мероприятий на самом комбинате. Мы стали теперь чаще практиковать различные экскурсии, культпоходы, которые собирают большое количество участников.

В предпраздничный день 4 декабря наш клуб закупил все билеты на спектакль «Любовь всегда» в театре имени Грибоедова. По окончании спектакля состоялась встреча артистов театра с коллективом комбината и обсуждение просмотренного спектакля. До этого мы тоже проводили культпоходы в театры, однако в них участвовало не так много людей. Первый опыт организации массового коллективного просмотра театральных постановок показал, что такие мероприятия необходимы, и их нужно устраивать чаще.

С момента введения сокращенного рабочего дня прошло 43 недели. Каждую субботу в нашем клубе собирается особенно много народа. Рабочие и служащие приходят сюда вместе с семьями, они хотят хорошо отдохнуть в свой свободный вечер, провести его весело, интересно.

Свою задачу мы, клубные работники, видим в том, чтобы каждый приходивший в клуб нашел здесь для себя что-либо новое, интересное.

**О. САНДЗЕ,** председатель правления клуба Тбилисского трикотажно-трикотажного комбината.



Предпраздничная Тбилисского трикотажно-трикотажного комбината Р. Каландадзе пришел в клуб со своей семьей. На снимке: в фойе клуба — жена Р. Каландадзе Валентина Алексеевна, работница на комбинате помощник мастера, их сын Гия, Р. Каландадзе и его жена Вера Николаевна.

УХОДЯЩИЙ в прошлое 1956 год останется в нашей памяти как год, в котором состоялся исторический XV съезд КПСС, принявший важнейшие решения по дальнейшему повышению материального благосостояния и культурного уровня советских людей. Уже вскоре после съезда трудящиеся ощутили благотворное влияние этих решений. Была сокращена продолжительность рабочего дня в субботние и предпраздничные дни, введен шестичасовой рабочий день для подростков, увеличены отпуски по беременности, повышена оплата низкооплачиваемым работникам, наконец, принят новый Закон о государственных пенсиях. Каждое из этих мероприятий — новый крупный шаг в улучшении жизни народа.

Особенно большое, на мой взгляд, значение имело введение нового Закона о пенсиях, значительное увеличение размеров пенсий. Миллионы советских людей коснулся этот замечательный Закон, и в их числе и меня.

Около сорока лет я проработал на Тбилисском паровозово-вагоноремонтном заводе имени И. В. Сталина. Все свои знания и энергию я отдал родному предприятию. На моих глазах завод рос, оснащался новой техникой, новым оборудованием. Росли кадры замечательных производственников, в обучении которых имеется — и могу гордиться этим — и доля моего труда.

Рос завод, старился я, уходила сила. Но старость в нашей стране не страшна — родное социалистическое государство помогает о нас, создает нам обеспеченную жизнь.

Новый Закон о государственных пенсиях, дающий право гражданам на материальное обеспечение в старости, при потере трудоспособности и в случае болезни, является ярким отражением повседневной заботы партии и правительства о благе советского народа.

Мне положена пенсия в размере 1.155 рублей. Этой суммы вполне достаточно для обеспечения моей семьи.

При уходе с завода на отдых я был награжден Почетной грамотой за долготелую и безупречную работу. Я не теряю связи с заводом, часто бываю в его цехах, стараюсь оказать своей смене помощь советами, делюсь накопленным опытом.

Как и миллионы советских людей, я с глубоким интересом читаю постановления декабрьского Пленума ЦК КПСС. Они свидетельствуют о большой заботе партии о насущных нуждах советских людей, о дальнейшем процветании социалистической промышленности. Народы нашей страны с честью выполняют стоящую перед нами ответственную задачу — в кратчайший срок догнать и перегнать наиболее развитые капиталистические страны по производству продукции на душу населения.

Советские люди уверенно смотрят вперед, в завтрашний день. Мы твердо убеждены в том, что следующие годы, в том числе и наступающий, будут годами изобилия продуктов, неуклонного роста материального благосостояния и культурного уровня народа.

**С. РАЗМДЗЕ,** пенсионер.

### ХРОНИКА СЛАВНЫХ ДЕЛ



ЖИЛИЩНОЕ СТРОИТЕЛЬСТВО

В городах и районных центрах Грузии за истекший год на государственные средства построено много десятков тысяч квадратных метров жилой площади. Только в Тбилиси построено около 70 тысяч кв. метров жилой площади.

В Тбилиси недавно закончено сооружение четырех многоэтажных домов на улице Коминтерна, жилых домов на улице Барнава. Завершается строительство домов на улицах Советской, Ленина, Пятилетки, Мухометовой и многих других.

Два новых жилых дома получили работники Горьковского хлопчатобумажного комбината, 24-квартирный дом — автостроители Куциса.

Пленум ЦК КПСС наметил меры, направленные на ускорение жилищного строительства. Борьба за быстрое превращение в жизнь этих мероприятий, многочисленных коллективов грузинских строителей усклит темпы ввода в эксплуатацию жилищ для советских людей.

На снимке: новый жилой дом на улице Палиашвили № 55.



ТЕЛЕЦЕНТР В ТБИЛИСИ

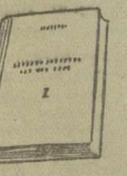
Последние дни уходящего 1956 года ознаменовались крупным событием в культурной жизни Грузии. Начал работу Тбилисский телевизионный центр.

Уже первые передачи привлекли внимание многих тысяч трудящихся Тбилиси. Впрочем, не одного только Тбилиси. Телевизионные антенны появились над домами Гуртани, Микета, Гори, Цител-Царо, селений Гагрудского района и других населенных пунктов.

И хотя не столь уж разнообразны пока программы телевизионных передач, — они состоят только из демонстрации кинофильмов, — число телезрителей неуклонно возрастает. Все они твердо надеются, что в скором будущем на экране телевизоров вслед за кинофильмами появятся любимые спектакли тбилисских театров, эстрадные концерты и т. д.

На снимке: телевизионная башня на горе Мтацминда.

### Научные труды, монографии



Труды по истории Грузии, научными учреждениями и высшими учебными заведениями.

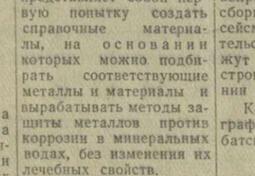
Большинство работ ученых Грузии имеет важное практическое значение, будет способствовать делу прогресса во многих областях народного хозяйства; они обогатили науку новыми интересными данными.

Значительным событием в культурной жизни республики является выход в свет первой книги двухтомной «Истории грузинской философии»,



написанной профессором Ш. Нуцубидзе. Первый том посвящен истории грузинской философии с IV по XII вв. Второй том, который охватывает период с XII века до начала XIX века, выйдет в свет в середине будущего года.

Определенным этапом в развитии динамической теории системостойкости является труд кандидата технических наук Ш. Налетаридзе «Вопросы теории системостойкости сооружений». Значительный интерес



представляет работа члена-корреспондента Академии наук Грузинской ССР Ф. Тавадзе и кандидата технических наук С. Манджаладзе «Коррозия и защита металлов в минеральных водах Грузии» (часть 1-я). Как известно, металлургические конструкции под воздействием минеральных вод очень быстро разрушаются.

Труд этих авторов представляет собой первую попытку создать справочные материалы, на основании которых можно подобрать соответствующие металлы и материалы и выработать методы защиты металлов против коррозии в минеральных водах, без изменения их лечебных свойств.

Актуальным вопросом строительства посвящена работа академика Академии наук республики К. Зарвадзе «Основы расчета сооружений по методу расчетных предельных состояний» и



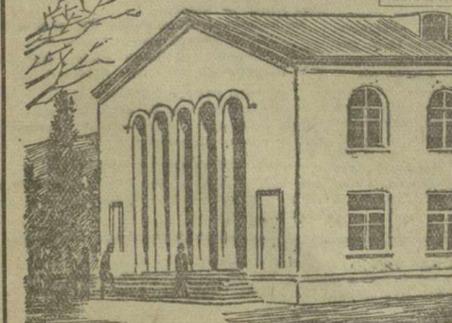
кандидатов технических наук А. Чураяна и Ш. Джабуа «Некоторые вопросы применения сборного железобетона в сейсмостойком строительстве». Эти труды окажут большую помощь строителям при сооружении зданий.

Коллективная монография «Литология батских отложений Окрий», написанная академиком Академии наук Грузинской ССР Г. Дзодцеидзе, кандидатом геолога-минералогических наук Н. Схиртадзе и И. Чечелашвили, явилась результатом их работ по изучению района Ткибульского угольного месторождения; она помогает уяснить ряд вопросов, связанных с исследованием угленосных полей Ткибули и смежных с ним районов.

Многие годы член-корреспондент Академии наук СССР Г. Церетели посвятил изучению арабской филологии. Результаты его работ нашли отражение в написанном им капитальном труде «Арабские диалекты Средней Азии». (Часть 1-я).

Сейчас в научных учреждениях и высших учебных заведениях республики готовятся к изданию новые труды ученых Грузии.

### НОВЫЙ ДОМ КУЛЬТУРЫ



Изображенный на нашем рисунке Дом культуры в селе Марткови Гагрудского района — один из самых молодых культурно-просветительных учреждений республики. Он сдан в эксплуатацию в ноябре.

Новые культурно-просветительные учреждения открылись в нынешнем году во многих городах и селах Грузии. Сданы в эксплуатацию дома культуры в Гурджаани, Цагери, Гагском ширсовом совхозе, в селах Руиспир Телавского района; открыты клубы в селах Октомбери и Ингричи Зугдидского района, кинотеатры в Гагра и Кварели, библиотеки в селах Кичис-Игорети и Гверки Орджоникидзевского района.

Только по линии Министерства культуры Грузинской ССР в 1956 г. в республике открыто 112 новых учреждений культуры.

### НОВЫЕ КНИГИ



В нынешнем году вышел мой новый роман «Семья Гвиргидиани», посвященный советской действительности. — говорит старейший грузинский писатель Шалва Дадияни. — В настоящее время я пишу пьесу, в которой вместе с ее будущими читателями и зрителями помещу над теми буржуазными пережитками, которые все еще отравляют нашу жизнь.

Вдохновенным творчеством отмечена работа многих писателей нашей республики. В нынешнем году вышли романы «На Аланза» Т. Донджашвили и «Вдова солдата» Р. Джанаридзе, посвященные людям колхозного села. Над новыми романами работают К. Лорджипанидзе, А. Белашвили и другие.

На снимке: писатель Ш. Дадияни за работой над новой пьесой.

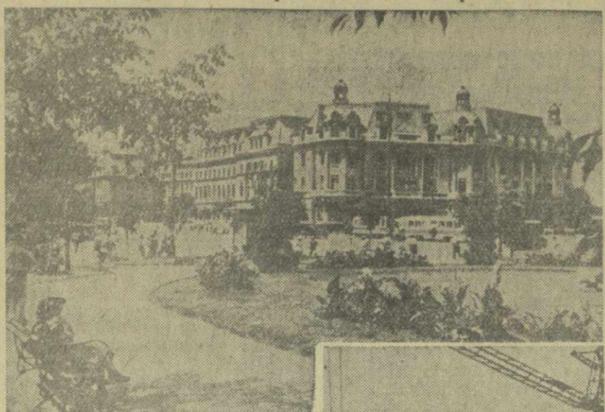
### УСПЕХИ СТАНКООБРАБОТЧИКА

Коллектив Тбилисского станкостроительного завода имени С. М. Кирова освоил в ноябре 1956 года серийный выпуск инфоавто-рифельного станка модели «ТТ-43». Этот усовершенствованный гидравлический станок отличается быстротой и повышенной мощностью. Его назначение — обработка валков мукомольных и маслوبيльных валковых станков.

В 1956 году гамма заготовленных специальных станков пополнилась более чем двадцатью новыми наименованиями.

В новом году станкостроителям предстоит выпустить новые станки. Среди них — станки для обработки воды и газопроводных труб. На снимке: новый станок, освоенный коллективом завода имени С. М. Кирова.

В странах народной демократии



РУМЫНСКАЯ НАРОДНАЯ РЕСПУБЛИКА. Многие отрасли промышленности Румынской Народной Республики досрочно выполнили годовые планы.

За первый год второй пятилетки выпуск продукции по сравнению с предыдущим годом. Так, предприятия металлургической и машиностроительной промышленности произвели на 21 процент больше продукции по сравнению с 1955 годом.

КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА. Кабинет министров КНДР принял постановление о плане развития народного хозяйства республики на 1957 год.



1957 год — первый год первого пятилетнего плана. Эти задания предусматривают дальнейшее развитие промышленности и сельского хозяйства, повышение материального и культурного уровня жизни населения.

На снимках: сверху — РНР. Бухарест. Площадь имени Н. Балузку и университет имени К. И. Пархона; внизу — КНДР. Строительство в центре Пхеньяна.

Совместное Заявление президиума ЦК профсоюза рабочих угольной промышленности СССР и делегации национальной федерации профсоюзов рабочих угольной промышленности Японии

С 13 по 28 декабря 1956 года в Советском Союзе находилась по приглашению ЦК профсоюза рабочих угольной промышленности СССР делегация национальной федерации профсоюзов рабочих угольной промышленности Японии (Таиро).

За время пребывания в Советском Союзе делегация Таиро посетила Москву, побывала на шахтах Донбасса, в Сочи, где ознакомилась с условиями труда и отдыха советских шахтеров, осмотрела ряд санаториев, где отдыхают и лечатся советские трудящиеся, клубы, дворцы культуры, театры и другие культурно-просветительные учреждения.

Посещение СССР делегацией Таиро свидетельствует о расширении дружеских связей между японскими профсоюзами и профсоюзом рабочих угольной промышленности Советского Союза, чему в значительной степени способствовало установление дружеских отношений между Генеральным советом профсоюзов Японии (Сохио) и ВЦСПС, а также нормализация отношений в целом между Японией и СССР.

Делегация Таиро имела ряд бесед в Центральном комитете профсоюза рабочих угольной промышленности Советского Союза, которые проходили в духе взаимопонимания и дружбы.

Представители ЦК профсоюза рабочих угольной промышленности Советского Союза и делегация Таиро пришли к единодушному мнению о необходимости дальнейшего развития искренних и братских

отношений и взаимного сотрудничества между советскими и японскими горняками и членами их семей; о необходимости каждому из этих профсоюзов в особом для него условиях бороться за дальнейшее укрепление дружбы между всем рабочим классом и народами Японии и Советского Союза.

В результате обмена мнениями представители ЦК профсоюза рабочих угольной промышленности СССР и делегация Таиро договорились о нижеследующем:

1. Расширять и укреплять связи между Таиро и Объединенным женским Советом профсоюза рабочих угольной промышленности Японии, с одной стороны, и профсоюзом рабочих угольной промышленности СССР, с другой, путем обмена делегациями, обмена опытом, корреспонденцией и другими материалами; развивать культурные связи между японскими и советскими горняками.

2. Прилагать совместные усилия в борьбе за сохранение мира во всем мире, против империалистических сил, стремящихся развязать новую мировую войну; совместно выступать против создания военных баз на чужих территориях, против применения атомной энергии в военных целях, за мирное сосуществование государств с различными социально-экономическими системами.

3. Использовать все возможности в борьбе за достижение единства международного рабочего движения. (ТАСС).

Выборы в местные собрания народных представителей в Китае

ПЕКИН, 28 декабря. (ТАСС). Близится к окончанию выборы в местные собрания народных представителей, проводимые в Китае каждые два года. В волостях и уездах в местные органы власти уже избрано около 5 млн. депутатов.

Все депутаты избраны тайным голосованием. Среди депутатов рабочие, крестьяне, учителя, врачи, научные работники, технические специалисты, представители деловых кругов, духовные лица, члены политических партий и представители различных национальных меньшинств. Согласно предварительным данным для всей страны, 22 процента депутатов составляют женщины. Примерно половина избранных депутатов были членами местных собраний народных представителей прошлого созыва.

В выборах приняли участие свыше 92 процентов всех имеющих право голоса. Многие помещики, которые ранее были лишены избирательных прав, на этот раз участвовали в голосовании.

Помощь братскому венгерскому народу

БУХАРЕСТ, 28 декабря. (ТАСС). Как сообщает печать, в порядке помощи братскому венгерскому народу, пострадавшему в результате контрреволюционного мятежа, в Венгерскую Народную Республику было отправлено около трех тысяч вагонов с нефтепродуктами, лигнитом, цементом, стеклом, медикаментами и другими товарами на общую сумму 13 миллионов лей.

Арест в Венгрии контрреволюционной банды

БУДАПЕШТ, 28 декабря. (ТАСС). На днях в окрестностях Будапешта подразделениями венгерских офицеров охранного полка была задержана крупная банда контрреволюционеров. Члены этой банды в последние дни октября совершили вооруженные группы, которые совершили убийства, грабежи, расхищение государственного имущества. Бандиты арестовали многих честных людей под тем предлогом, что они являются якобы работниками государственной безопасности. Многие из арестованных были убиты. Бандитам было совершенно также несколько диверсий. Под руководством ныне арестованного Белы Нихомца контрреволюционеры, в частности, пытались подорвать рабочий поезд, а также взорвать железнодорожный мост между Берешедхазом и Чомадом. При обыске на квартирах арестованных было обнаружено большое количество оружия и боеприпасов. Органы государственной прокуратуры ведут следствие по делу банды контрреволюционеров.

Заявление генерального секретаря Компартии Индонезии

ДЖАКАРТА, 28 декабря. (ТАСС). Газета «Харпан раяк» опубликовала заявление генерального секретаря Коммунистической партии Индонезии Айдита, в котором он указывает на связь между действиями групп бывших офицеров армии на Суматре и посылками реакционных политиков добывать угля в оставшихся кабинетах Састромиджой. Айдит подвергает резкой критике действия лидеров партии Машуми, подчеркивая, что нынешние трудности предвещают серьезные проблемы с тем, чтобы осложнить положение правительства Састромиджой.

В заявлении далее говорится, что попытки партии Машуми свергнуть правительство Састромиджой являются грубым нарушением принципов демократии, тем более, что действия заговорщиков на Суматре были одобрены лидерами Машуми — партии, участвующей в правительстве.

В заключение Айдит призвал население страны поддержать правительство в выполнении его программы и в решении проблем, связанных с положением на Суматре.

Иностранная хроника

● ПАКИСТАН. Находящийся с официальным визитом в Пакистане премьер Государственного совета КНР Чжоу Энь-ляо прибыл сегодня в столицу Восточного Пакистана Дакку. По сообщению радио Карачи, население Дакки устроило Чжоу Энь-ляо восторженную встречу.

● ИНДИЯ. В целях развития культурных связей между Индией и Корейской Народно-Демократической Республикой в Дели создано Индо-Корейское культурное общество.

Построен танкер

В Батумском порту пришвартовался новый танкер «Карл Маркс», сошедший недавно со стапелей одного из заводов страны.

На танкере «Карл Маркс», в отличие от других однотипных судов, впервые установлены новые навигационные приборы, выполняющие в некоторых случаях работу штурманов. Здесь же оборудована уникальная система спуска спасательных шлюпок. И сейчас достаточно отдалить строп, чтобы шлюпка сама спустилась на поверхность моря.

Проектировщики и судостроители позаботились и о том, чтобы создать экипажу максимальные удобства. Танкер «Карл Маркс» взял свой первый груз и отправился из Батумского порта в плавание. Экипаж нового танкера принял повышенные обязательства в честь наступающего второго года шестой пятилетки.

С. ХЕЛАЗЕ. (Корр. «Зари Востока»).



Новогодняя программа Тбилисского телецентра

Сегодня, в канун наступающего 1957 года, Тбилисский телевизионный центр начнет регулярные передачи телевизионных программ — вступает в строй первая очередь телецентра. Трудящиеся Грузии получили замечательный новогодний подарок. Это еще одно из ярких проявлений последней заботы Коммунистической партии и Советского правительства о подьеме благосостояния и культуры народа.

Первое время телевизионные передачи будут проводиться три раза в неделю, по 2 часа каждая, с 8 часов вечера. В телевизионных передачах примут участие лучшие мастера искусства Грузии, деятели науки, литературы, переводчики промышленности и сельского хозяйства. На экранах телевизоров будут демонстрироваться лучшие советские кинокартины, а также фильмы зарубежных стран.

В беседе с корреспондентом «Зари Востока» директор Тбилисской студии телевидения А. Дзидзигури рассказал о программах первых телевизионных передач. Сегодня, 30 декабря, наша программа посвящена в основном торжественному пуску первой очереди Тбилисского телевизионного центра, — сказала т. Дзидзигури. — Перед микрофоном выступят знатные люди нашей республики. Затем будет исполнена новая песня о Тбилиси композитора А. Кереселидзе на слова Н. Гурелидзе в исполнении Ц. Цицишвили и Э. Гавава, в сопровождении эстрадного оркестра. Во время исполнения песни наши телезрители увидят также замечательные виды своего родного города. Пост-академик И. Грипашвили прочтет свое стихотворение о Тбилиси. Закончится первая телепередача показом нового грузинского художественного кинофильма «Заноза».

Значительный интерес представляет передача 31 декабря, посвященная встрече Нового года. Она начнется показом отрывков из постановок театров юного зрителя. В детскую передачу входит и показ короткометражных фильмов. Затем будет показан эстрадный концерт с участием артистов столицы нашей Родины — Москвы. Эта программа специально зрится на кинолентку Московской студии телевидения.

Пуск Тбилисского телецентра — большая победа коллектива радиоспециалистов. Бригада монтажников всеобщего треста «Радиострой» в весьма короткий срок не только сумела установить оборудование телецентра, но и отрегулировать сложную, капризную аппаратуру.

Несмотря на то, что основное оборудование, изготовленное на Ленинградских заводах, поступило только в октябре, инженеры В. Егоров, Г. Потемкин, В. Шварц, Ю. Мартынов, В. Салибегашвили, Р. Бегашвили, механик И. Семенов и другие сумели до конца года выполнить сложный монтаж.

Хорошо потрудились и бригада верхолазов Руставского отделения «Стальконструкция» во главе с И. Колесниковым, воздвигнувшая на горе Мтацминда самую высокую в СССР телевизионную антенну. И так, первая очередь Тбилисского телевизионного центра вступила в строй. На технический персонал станции возложены большие и ответственные задачи — обеспечить бесперебойную работу станции и полностью отрегулировать отдельные узлы ее сложной аппаратуры.

Тбилисцы проявляют огромный интерес к пуску телевизионного центра. Только в квартирах трудящихся опытные передачи ежедневно смотрели около 30.000 телезрителей. Значительно оживилась торговля и в промтоварных магазинах «Грузинверторга» и «Тбилиспромторга». Всего продано около трех тысяч пятиканальных телевизоров «Темп-2», «Авангард-55», а также телевизоры, переделанные на 4-й канал — «Зенит» и «Звезда». Хорошее качество изображения на экранах телевизоров «Рекорд», где впервые применяются новые усовершенствованные прямоугольные телевизионные трубки.

В гости к московским школьникам

Из Тбилиси в Москву, в гости к коллективу 204-й средней школы имени М. Горького, на дни каникул выехала группа учащихся и педагогов 77-й тбилисской средней школы.

Во время пребывания у своих московских друзей тбилисские учителя и школьники ознакомились с постановкой политехнического обучения и учебно-воспитательной работой в 204-й и ряде других школ Москвы, с новостройками и достопримечательностями столицы, примут участие в новогоднем бале учащихся 204-й школы.

Тбилисские школьники везут своим московским друзьям новогодние подарки — свежие и сушеные фрукты, чурчхели, альбомы, а также поздравительные письма от учащихся всех классов 77-й школы.

28 декабря в Москву, в гости к коллективу 56-й московской средней школы, выехала по приглашению учащихся и педагогов этой школы большая группа учителей и школьников 56-й средней школы Тбилиси. Дружба коллективов этих школ началась в сентябре, с того времени, когда учащиеся начали обмениваться опытом комсомольской работы.

Делегация 56-й средней школы везет в подарок своим московским друзьям «Вымпел дружбы», книги грузинских писателей, изданные в нашей республике на русском языке, грузинские национальные инструменты, фрукты.

Кондитерские изделия к празднику

В эти дни на кондитерских фабриках треста «Грузкондитер» — большое оживление. Праздничные новогодние подарки выпускаются Тбилисской шоколадной фабрикой. Это — фигурный шоколад, шоколад в плитках, конфеты с начинкой. Новогодняя продукция, оформленная в художественных коробках, снабжена вкладышами с надписью «С Новым годом!». Всего предполагается выпустить около 80 тонн различных шоколадных изделий.

Свыше 100.000 кулчков конфет, монпанше, печенье выпускает первая кондитерская фабрика. Особенно разнообразна продукция, подготавливаемая кондитерскими фабриками № 2 и № 3.

Спортивная хроника

В Тбилиси состоялся розыгрыш первенства Грузинской ССР по акробатике. Звание чемпионов республики оспаривали спортсмены Тбилиси, Сухуми, Рустави и др. В командном зачете первенствовали представители Тбилиси.

На днях в Тбилиси состоялись товарищеские матчи боксеров столицы Грузии и Армении.

Встреча первых сборных команд Тбилиси и Еревана принесла победу спортсменам — «хозяевам игры» (4:3). На другой день с таким же счетом команда Еревана одержала победу над тбилисцами.

Академия наук Грузинской ССР и Министерство здравоохранения Грузинской ССР с глубоким прискорбием извещают о смерти академика Академии наук Грузинской ССР, заслуженного деятеля наук, профессора Михаила Дороевича Цицадзе.

Михаил Дороевич Цицадзе и выражают соболезнование семье покойного.

А. ГЕГЕЧКОРИ. На снимке: в зале аердчатчиков Тбилисской телевизионной студии. Фото М. Квирицишвили.

ТБИЛИССКИЙ ТЕАТР ОПЕРЫ И БАЛЕТА им. З. ПАНАШВИЛИ. 30 декабря вечером П. Чайковский ЛЕБЕДИНОЕ ОЗЕРО с участием народной артистки РСФСР, солистки Большого театра Союза ССР Майи Пансеной и солиста Большого театра Союза ССР Николая Фадеечева.

ТБИЛИССКИЙ ГОСИРК. СЕГОДНЯ ГАСТРОЛИ АТТРАКЦИОНА Народный артист РСФСР Владимир ДУРОВ с его четвероногими друзьями. Заслуженные артисты РСФСР Сестры БОХ и БОЛЬШАЯ ЦИРКОВАЯ ПРОГРАММА с участием вновь прибывших артистов.

ВНИМАНИЕ. 30 сентября 1957 года в гор. Москве состоится очередная 10-й дополнительный тираж выигрышей Государственного 3% внутреннего выигрышного займа.

Иститут клинической и экспериментальной кардиологии Академии наук Грузинской ССР извещает о смерти директора Института кардиологии, заведующего кафедрой госпитальной терапии Тбилисского медицинского университета, почетного члена Всеобщего общества терапевтов, председателя Республиканского общества терапевтов, заслуженного деятеля наук, академика Михаила Дороевича Цицадзе.

СЕГОДНЯ В ТЕАТРАХ. Театр оперы и балета имени З. Панашиани — «Лебединое озеро» (в 8 ч. веч., с уч. М. Пляска и Н. Фадеечева); театр имени Ш. Руставели — «Во дворе злая собака» (новый спектакль, в 8 ч. веч.); театр имени К. Марджанишвили — «Царь Иракл» (в 12 ч. дня).